

「きょうのインタビューあれこれ・01」

和菓子作りに携わっていた二人の女性が京都で出会い、和菓子をアート作品として発表する「日菓」の活動を始めた。ひねりの利いたタイトルや、シンプルでかわいい色・形：人を思わず笑顔にさせる「日菓」の和菓子は、二人の手からどのように生まれてくるのか。ユニットの生い立ちやユニークな発想、二人が目指す和菓子の在り方や、その未来について聞いた。



内田美奈子さん  
創作和菓子ユニット「日菓」  
杉山早陽子さん

一冊の本が繋がった和菓子と二人の縁

内田●日菓を結成したのは2006年。アルバム先で出会った杉山と意気投合して、イベントで和菓子の屋台を二人で出したのが最初の活動です。私は東京の出版社に勤めていたのですが、自分でも「ものづくり」がしたいと思うようになって、一冊の和菓子の本に出合った時に「これだ!」と。京都に引越して、和菓子の専門学校に通っていました。

杉山●私は、大学4年間でやりたいことを模索していたのですが、「食」で何かを表現したいという思いがありました。そんな時、所属して

いた写真部で話題になったのが、内田が影響を受けた本と同じ本でした。お菓子自体に焦点を当てて作品のように見せている本で、こういうふうな見せ方があるんだなと、和菓子を表現のツールとして何かできるのではないかと思っています。和菓子の世界に飛び込みました。

内田●杉山と出会って、本のことはもちろん、花鳥風月以外にもまだまだ和菓子の新しい見せ方があるのではと盛り上がりましたね。

「くすつと笑える」日菓らしいお菓子

内田●お菓子のアイデアについては、普段から何か面白いことがあるとメモを取ってストックしています。一つのテーマについて二人で考えることもあったり、なかなか出ないときはどちらかに任せたり…。最近では、お互いが持っている「日菓らしいもの」というのが固まってきた、「日菓だったらこういうものを作るだろう」という客観視ができるようになってきました。

杉山●お菓子のコンセプトは、「くすつと笑える」。色や形のかわいさもあるのですが、タイトルと形を見て「なるほど」と言われたときは、「やった!」となります。状況を想像してものを見るのが面白いと思っていて、例えば葉っぱ

# こんなところに 名月

がテーマであれば葉っぱの気持ちになるとか、そういう考え方で生まれるお菓子は多いですね。月をテーマにした「アポロ」も、月に人が行ったという出来事を想像して、自分がアポロに乗ったつもりになり、月に行った証明として足跡のアイデアが浮かびました。

「肩書」は、職人?アーティスト?

内田●工房で販売もしていますが、お菓子は商品として作るというよりも、作品の発表の場としています。最初の活動となった屋台の後も、ようかんやまんじゅうについての展覧会などをしていました。今も展覧会をメインにしたいという思いがあり、販売を増やそうというよりも、今の状態をうまく保って、作品集をめぐるようにどんどん新しいものを作っていけたらと考えています。

杉山●お菓子を店で販売して食べてもらう日もありますし、展覧会という形で見せることもあります。見せ方や場所は変わっても、大切にしている「くすつと笑える」部分や作っているものだけは変わらない、というのが理想です。職人でもないしアーティストでもないし、どれも

## 秘傳 鱧料理

最もうまい季節を迎えるハモを、高月独自の技で磨いた「秘傳 鱧料理」。

感動の味に至福のひとつときを。

### 京料理 高月

京都市東山区三条神宮道(高月ビル2F)  
TEL(075)708-8278 ②有  
営業時間:昼11:30~15:30 夜17:00~21:30  
月曜日定休(祝日の場合は営業いたします)



# 京都嵐山 齋宮行列

源氏物語の世界を再現、齋宮群行

## 平安絵巻が渡月橋を渡る

平成26年 10月19日(日)  
午前10時30分 例祭執行

- 行列巡行…正午  
野宮神社発~JR嵯峨嵐山駅前~嵐山中之島(渡月橋往復)~嵐山北乗船場(嵐亭前)
- 御禊の儀、神宮遙拜式、舞楽奉納…午後2時頃  
■主催/齋宮行事保存会、嵐山商店街、嵯峨商店街

野宮神社内 齋宮行事保存会 〒616-8393 京都市右京区嵯峨野宮町1  
☎075-871-1972

## 和の温泉 自家源泉の湯

天然温泉が旅の疲れを癒します。お泊まりは京都駅前に新しく誕生した“和”のホテルへ。

京都駅前初 京都温泉

「半露天風呂で楽しむ大パノラマの眺望。美肌の効能が高い炭酸水素温泉。」

和モダンルーム

- ◆和モダンルーム[2名様一室]  
お一人様(1泊朝食付) 14,040円~ (税込) ※入湯税別
- ◆特別室[4名様一室]  
お一人様(1泊朝食付) 17,700円~ (税込) ※入湯税別

1Fレストラン 京会席 5,000円(税込)~  
一品アラカルト有り

京湯元 ハトヤ 瑞鳳閣  
KYOTO HOT SPRING HATOYA ZUIHOKAKU HOTEL

ご予約・お問い合わせ TEL.075-361-8108 京湯元 ハトヤ瑞鳳閣 検索

京都市下京区西洞院通堀小路下町南不動堂町802番地